

MayaAnti Kalk Basic*

SWISS
QUALITY
SINCE 1832

ÖKOLOGISCH REIN. PROPRETÉ ÉCOLOGIQUE. ECOLOGICAMENTE LINDO.



PULVERENTKALKER DÉTARTRANT EN POWDRE DECALCIFICANTE IN POLVERE

EIGENSCHAFTEN



Pulverförmiges Entkalkungsmittel für alle Geräte und Materialien. Gut löslich, entfernt rückstandsfrei Milchstein und Kalkablagerungen. Eignet sich auch zum Entkalken von inkrustierten Textilien und Waschmaschinen. Beste Reinigungswirkung bei minimaler Umweltbelastung.

PROPRIÉTÉS



Détartrant en poudre pour tous appareils et matériaux. Se dissout facilement, élimine les traces et les dépôts de calcaire, y compris sur les textiles et les lave-linge entartrés. Très puissant mais néanmoins extrêmement écologique.

PROPRIETÀ



Decalcificante in polvere per tutte le macchine e i materiali. Ben solubile, elimina senza lasciare tracce residui di latte e depositi di calcare. Maya Anti-calcare è ideale anche per togliere incrostazioni su tessuti e nelle lavatrici. Eccezionale effetto detergente con carico ambientale minimo.

ANWENDUNG



Bei einer wöchentlichen Entkalkung Maya Anti-Kalk-Lösung, auf die vorgereinigte Fläche auftragen, einwirken lassen und gründlich ausspülen. Vorsicht bei Email. Führt zu Korrosionserscheinungen auf Aluminium.

Waschmaschinen: MayaAnti-Kalk Basic* wird allein mit einem Hautwaschprogramm mindestens 30 Minuten bei 80 – 95 °C eingesetzt. Unmittelbar nach dem Einsatz auf Textilien muss unbedingt ein normaler Waschprozess durchgeführt werden.

APPLICATION



Appliquer 1 fois par semaine après nettoyage de l'objet, laisser agir puis rincer. A utiliser avec précaution sur l'émail et sur l'aluminium (apparition de traces de corrosion).

Machines p. laver textiles: MayaAnti-Calc Basic* s'utilise seul avec un programme de lavage pendant au moins 30 min. à 80 – 95 °C. Immédiatement après avoir traité des textiles il est absolument indispensable de les soumettre à un cycle de lavage normal.

APPLICAZIONE



Una volta alla settimana distribuire la soluzione Maya Anticalcare sulle superfici già lavate, lasciare agire e sciacquare abbondantemente. Attenzione con le superfici smaltate. Rischio di corrosione sull'alluminio.

Lavatrice: MayaAnti-calcare Basic* viene usato da solo con un programma di lavaggio principale per almeno 30 minuti a 80 – 95 °C. Subito dopo l'uso su tessuti è indispensabile eseguire un ciclo di lavaggio normale.

DOSIERUNG

unverdünnt
Geschirr: 20-30g/l Wasser bei 50°-70°C
Textil: 10-20g/l Wasser bei 80°-95°C
min. 30 Minuten

DOSAGE

non dilué
Vaisselle: 20-30g/l d'eau à 50°-70°C
Textiles: 10-20g/l d'eau à 80°-95°C
min. 30 minutes

DOSAGGIO

non diluito
Stoviglie: 20-30g/l d'acqua a 50°-70°C
Tessili: 10-20g/l d'acqua a 80°-95°C
min. 30 minuti

*erfüllt nur Europäische Umweltkriterien
*conforme seulement aux critères européens de l'environnement
*conforme solo ai criteri ambientali europei

Steinfels
S W I S S

Rez. 10424
05.2019

Steinfels Swiss | CH-8404 Winterthur | 052 234 44 00 | www.steinfels-swiss.ch

MayaAnti Kalk Basic

ARTIKEL-NR.
N° D'ARTICLE
NO D'ART.
388151

GEBINDE
COLIS
CONFEZIONE
5 kg Kessel / Seau / Secchio

EAN

761560084020

ZUSAMMENSETZUNG
Enthält: Zitronensäure

COMPOSITION
Contient: acide citrique

COMPOSIZIONE
Contiene: acido citrico

PIKTOGRAMME



Achtung

PICTOGRAMMES



Attention

PITTOGRAMMI



Attenzione

GEFAHRENHINWEISE

Nur für gewerbliche Anwender. Verursacht schwere Augenreizung.

MENTIONS DE DANGER

Exclusivement pour utilisateurs professionnels. Provoque une sévère irritation des yeux.

INDICAZIONI DI PERICOLO

Esclusivamente per gli utenti professionali. Provoca grave irritazione oculare.

SICHERHEITSHINWEISE



Nach Gebrauch Haut gründlich waschen. Schutzhandschuhe/ Augenschutz/ Gesichtsschutz tragen. BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. Bei anhaltender Augenreizung: Ärztlichen Rat einholen/ ärztliche Hilfe hinzuziehen.

CONSEILS DE PRUDENCE



Se laver la peau soigneusement après manipulation. Porter des gants de protection/ un équipement de protection des yeux/ un équipement de protection du visage. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Si l'irritation oculaire persiste: consulter un médecin.

CONSIGLI DI PRUDENZA



Lavare accuratamente la pelle dopo l'uso. Indossare guanti protettivi/ Proteggere gli occhi/ il viso. IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. Se l'irritazione degli occhi persiste, consultare un medico.

PRODUKT-DATEN

Dichte: 0.900g/ml
pH: 1.8 (50 g/l Lösung)
Farbe: Weiss

DONNÉES SUR LE PRODUIT

Densité: 0.900g/ml
pH: 1.8 (50 g/l solution)
Couleur: Blanche

DATI DEL PRODOTTO

Densità: 0.900 g/ml
pH: 1.8 (50 g/l soluzione)
Colore: Bianco

UMWELTINFORMATION

Gut biologisch abbaubar: OECD 302 B mit CO₂-Bestimmung, DOC-Analytik: 100% in 14 Tagen, CO₂-Analytik: 80% in 28 Tagen/ Prüfbericht 451569.

INFORMATION ENVIRONNEMENT

Bien biodégradable: OECD 302 B avec dosage du CO₂ COD-analytique: 100% en 14 jours, CO₂-analytique: 80% en 28 jours/ Rapport de test 451569.

INFORMAZIONE AMBIENTALE

Ben biodegradabile: OCSE 302 B con disposizione CO₂ Analitica DOC: 100% in 14 giorni, Analitica CO₂: 80% in 28 giorni/ Rapporto del test 451569.